

Modře natištěné štítky znamenají, že není zaplacené předplatné! Předplatné na jeden rok je 32,71+ 2,29 (GST) = 35 kan. dolarů Cena 1.40 + 0.10 (GST) = 1.50 dolaru.	Agreement # 40005374/ Registration # 09089		Telefon: 416/530-4222 Fax: 416/530-0069 E-mail: abe@zpravy.ca abe@satellite1-416.com
	Datum, dokdy jsou noviny předplacené, je v pravém horním rohu štítku!	J Time Committed À dé lai convenu	

No. 24.

(326.)

Vol. 14.

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

satellite



1-416

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2
 www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org nebo www.zpravy.ca

Thursday,

December 16,

2004



Petrův sen

Petr měl sen, zdálo se mu, jak sestupoval po točitých schodech do podzemí. Spatřil na nich černocha podobného Jimi Hendrixovi. Vešel do velkého sálu, kde hrálo najednou padesát elektrických kytar. Neznal všechny, co hráli, ale měl pocit, že každého z nich někdy viděl. Stál tam a hleděl na ně a najednou jakoby všichni zkameněli. Všechno se zastavilo. Kytary jako na povel utichly.

Nerozuměl tomu. Strčil do jednoho kytaristy, ale ten se ani nepohnul, Stále stejně pevně držel svou kytaru. Opatrně zmáčkl jednu strunu a sálem zazněl její tón, ale o to horší bylo ticho, které se ozvalo potom. Padesát elektrických kytar mlčelo.

Pak uviděl ten podivný gramofon, u kterého byla jediná deska. Byl to skoro obyčejný gramofon, jako byly gramofony na začátku tohoto století. Jen z jedné strany byl upevněn soustružnický nůž. Nevšiml si toho a nasadil desku. Jakmile se však přiblížil přenosku, z druhé strany přijel soustružnický nůž a začal desku soustružit. Soustružil přesně a vždycky jen o jeden řádek, takže desku bylo možné vyslechnout, ale po přehrání zůstala na gramofonu jen hromada černých pilin a kotouč se točil dál.

Musel dobře poslouchat. Ozvaly se varhany a pak hlas, který říkal: „Tito mrtví budou vzkříšeni, až někdo spodobní jejich obraz ze sněhu a z ledu jim vytvoří kytary, na které by mohli hrát. Musí vytvořit všech padesát postav najednou, ale pozor, jakmile by na jednoho z nich zapomněl, není už naděje pro nikoho z nich a on zahyne s nimi!“

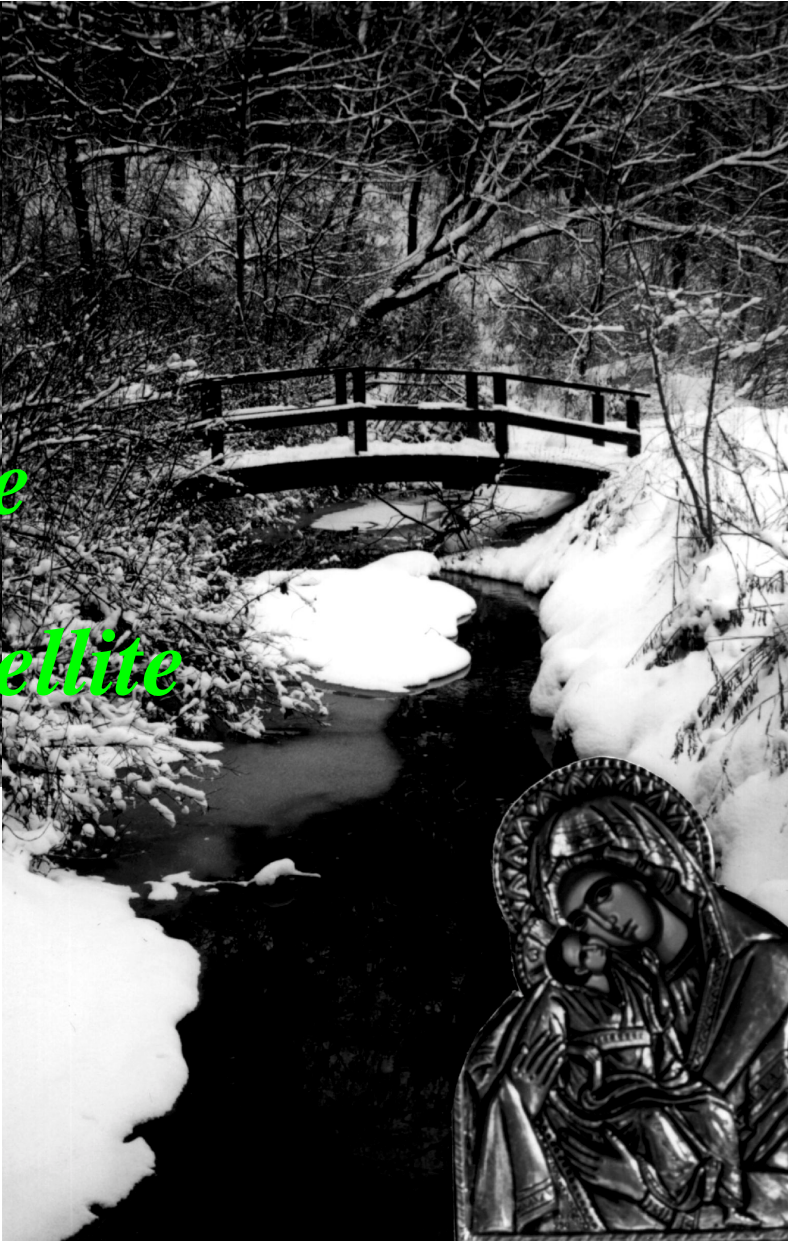
Podíval se do sálu. Viděl je všechny a snažil si je zapamatovat: Brian Jones, Jimi Hendrix. Na pódiu stáli Otis Reding a Janis Joplin... A všichni jakoby se dívali na něj a on jim sliboval: „Ano, já vás zachráním!“ Pak již to nemohl vydržet. Vyběhl ven. Dveře, kterými vyběhl za ním nezadržitelně zapadly. Probudil se a musel do školy. Dny běžely. Každý den byl stejný jako předchozí. Někdy pršelo, jindy zase byla neděle. Všechny dny byly beze smyslu a prázdné. Až jednou napadl sníh. Ale věděl, že se nesmí nechat chytnout do léčky, protože první sníh nevydrží dlouho.

Přišly vánoce a Petr odejel na hory. Viděl množství sněhu a dal se do práce. Tvořil jako sochař a pracoval celé hodiny bez rukavic, aby práce rychleji ubývala. Zvykl si na to, ale koncem roku přišla přece jen obleva a chybělo mu ještě patnáct soch a první sochy již začínaly tát.

V noci ze Silvestra na Nový rok nešel spát a stavěl. Ani si nevšiml, že chaty svítí dlouho do noci. Ani ho nenapadlo, že začíná nový rok. Pak přišla skupina lidí a viděla sochy ze samého sněhu a uviděla podivného sochaře uprostřed noci a začala stavět. A za chvíli stálo všech padesát soch a každá měla kytaru z ledu, jako kdyby chtěla něco říci. Pak ztratil vědomí. Když se probudil ležel na palandě v horské chatě a nějaké děvče hrálo na španělku *Hey Joe!* od Jimi Hendrixe. Posadil se a zeptal se jí: „Víš od koho to je?“ Děvče zavrtělo hlavou: „Ne, ale líbí se mi to!“

Pak odjel domů a sochy roztály, ale Jimi Hendrix byl vzkříšen a s ním i ostatní. Každému se totiž splní jeho sen, jenže jinak než si představuje.

Aleš Březina- 1973



Sláva na výsostiach Bohu

Pokoj blízkym i vzdialeným,
 pokoj smútkom poraneným,
 pokoj krehkým snežným vočkám,
 pokoj iskrám v detských očkách,
 pokoj vrchom, pokoj stráňam,
 pokoj šachtám, pokoj baniam,
 pokoj týmto hĺbinám.
 Sláva na výsostiach Bohu -
 Narodil sa Kristus Pán!



Pokoj moriam, pokoj súši,
 pokoj každej živej duši.
 Pokoj vetru, pokoj vánku,
 pokoj zemi v tichom spánku.
 Pokoj Vianoc, pokoj Boží
 nech sa všetkým do srdc zloží.
 Pokoj, pokoj všetkým nám!
 Pokoj týmto tichým chvílkám,
 pokoj týmto sekundám.
 Sláva na výsostiach Bohu -
 Narodil sa Kristus Pán!





Svätoboj Kasar-Danielis
 Nad obzor - Tranoscius

satellite 1-416

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

P.P.I.C. Accounts # 1001583

GST Business # 86957 0572 RT0001

Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY
published by ABEP.O. Box 176, Station „E“,
Toronto, Ont. M6H 4E2

Telefon: (416) 530-4222

Záznamník: (416) 530-0202

Fax: (416) 530-0069

E-mail: abrezina4222@rogers.com

satellite1-416@satellite1-416.com

abe@satellite1-416.com

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org

Pražská adresa: ABE/Hombre,
Poštovní schránka 32, 108 00 Praha 10
Tel.: 274 777 476 nebo 495 269 285
Tel./ Fax/Záznamník: 274 770 929

Aleš Březina - redaktor;

Advertising rates: 22.00 per inch/col.
1.65 CDN \$ per line/col.

Předplatné:

v Kanadě \$ 32,71+2,29 = 35,00,

pro ostatní svět CND \$ 48-, US \$ 35 -

v ČR 600 Kč, na Slovensku 800 SK

PDF elektronicky \$ 22 -

V ČR a na Slovensku 150 Kč (200 SK)

Churches

**ČESKÉ A
SLOVENSKÉ
BOHOSLUŽBY
V TORONTĚ****Československý baptistický sbor**
(Czechoslovak Baptist Church); 200
Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá
pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán.
Začátek nedělních bohoslužeb je v 11:00.
Středeční biblická hodina v 19:30. Rev. Ján
Banko. Tel.: (905) 337-7457.**KITCHENER:** Každou druhou neděli v
měsíci v 17:00 - Benton Baptist Church**Moravští bratři (Moravian Brothers
Church);** Bohoslužby pouze anglicky-
neděle v 11:00. 7 Glenora Ave. Toronto,
On. M6C 3Y2. Tel.: (416) 656-0473.
Duchovní správce: Rev. Basil E. Coward.**Rímsko-katolický kostol sv. Cyrila a
Metoda (R.C. Church of St. Cyril and
Methodius),** 5255 Thornwood Drive,
Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Slovenská
omša:: Ne.: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a
pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne.: 9:00
a so.: 17:00. Farár: M. Verčimák. Tel.: (905)
712-1200, fax: (905) 712-0974.**Římsko-katolický kostel sv. Václava**
(R.C. Church of St. Wenceslaus), 496
Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9.
Bohoslužby: neděle v 10:30, pátek 19:00.
Duchovní správce: Rev. Libor Švorčík. Tel.:
(416) 532-5272, fax: (416) 516-5311.**Slovenský evanjelický kostol**
augsburského vyznania sv. Pavla
(Slovak Evangelical Lutheran Church of
St. Paul) 1424 Davenport Rd., Toronto,
Ont. M6H 2H8. Tel.: (416) 658-9793. Rev.
Ladislav Kozák, Bohoslužby: nedel'a: 9:30
(angl.), 10:45 (slovensky).**Slovenský grécko-katolický kostol sv.**
Marie (Slovak Greek Catholic Church of
St. Mary) 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J
2W7. Tel. 531-4836. Farár: P.Dolinský
Bohoslužby 9:00 angl., 10:30 slov.**Slovenská grécko katolícká katedrála**
Premenenia nášho Pána-Slovak Greek
(Catholic Cathedral of Transfiguration
of our Lord) 10350 Woodbine Ave.,
Markham, Ont. L6C 1H9, Rev.M. Čajka.
Bohoslužby 9:30 anglicky, 10:30 slovensky.**Lutheránsky kostol sv. Lukáša,**
(Luteheran Church of St. Luke), 3200
Bayview Ave. (Bayview a Finch), Toronto.
Bohoslužby: 12.12. v 12:30 a 24.12.. v
17:00..**Kat. bohoslužby mimo Toronto**
Burlington: Holy Sepulchre Cemetery-
neděle 15:00 hodin.Duch. správce: Rev. L.
Švorčík, St. Adalbert R.C. Mission, tel.: (905)
523-1932 nebo (416) 532-5272; 464 Plains
Rd. W., Burlington L7T 1H2.
Ottawa: Kostel sv. Leopolda Mandice:
(Lyndale a Hlinchey): 3. neděle v 9:00.Milované krajské spoločenstvo, bratia a sestry,
radostnú nádej viery, v príchod nášho Spasiteľa chceme - prosiac Pána Boha
spoločne a navzájom prežívať. Mať Ním danú istotu, že dieťa narodené v Betleheme
nás všetkých spája pre život spasenia. Bratsko-sesterské spoločenstvo nášho
cirkevného zboru sv. Pavla chce oslavovať HOSPODINA v prichádzajúcich
sviatkoch :**SLUŽBY BOŽIE V KOSTOLOCH**

Sv. PAVLA - Toronto a Sv. KRÍŽA (Holy Cross) - Kitchener

VIANOCE-ŠTEDRÝ VEČER 24.decembra 2003

SLÁVNOSTNÉ SLUŽBY BOŽIE o 18:00

NARODENIE PÁNA 25. decembra 2004

SVIATOSTNÉ a SLÁVNOSTNÉ SLUŽBY BOŽIE (VEČERA PÁNOVA) o 10:45

II. SVIATOK VIANOČNÝ 26. decembra 2004 Svätý Kríž,
Kitchener

SVIATOSTNÉ A SLÁVNOSTNÉ SLUŽBY BOŽIE -(VEČERA PÁNOVA) o 16:30

**

KALENDARNE SVIATKY**STARÝ ROK 2004 - 31.decembra 2004**

SLÁVNOSTNÉ SLUŽBY BOŽIE - o 18:00

NOVÝ ROK 2005 - 1. januára 2005

SVIATOSTNÉ SLUŽBY BOŽIE-(VEČERA PÁNOVA) od 10:45

Pánom požehnaný kalendárny rok 2005.

Československý baptistický kostelna 200 Annette St. v Torontě Vás všechny srdečně zve k
předvánočním a vánočním programům:

* Večer Vánočních koled v sobotu, 18. prosince v 18:30

* Slavnostní shromáždění Adventního období 19.12. v 11:00.

* Vánoční banket v neděli, 19. prosince ve 12:15, po kterém následuje

* Vánoční muzikál ve 14:00

* Vánoční bohoslužby v sobotu, 25. prosince v 11:00

* Novoroční bohoslužby v neděli 2. ledna v 11:00

Lutheránsky kostol sv. Lukáša

(Lutheran Church of St. Luke),

3200 Bayview Ave.

(Bayview a Finch), Toronto

Rev. Dušan Tóth

Bohoslužby na Štedrý večer

24.12..2004 v 17:00.

Česká televize Nový Záběr

vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10 hodin

opakování v úterý v 7:30 hodin

na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4 a 218)

E-mail: slepcikovam@sympatico.ca.

Masaryk Memorial Institute Inc.

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1

Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-6473

Knihovna na Masaryktownu

Středa: 16:00-21:00, pátek: 16:00-18:00.

Tel.: 416-431-9477

Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se
nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin.Jsme přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží vzájemnému
pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet,
ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor.Přebírání původních článků a informací je možné,
pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha,
která se diskusí sleduje.Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá
za správnost údajů v nich uvedených.**We acknowledge the financial support
of the Government of Canada, through the Publication
Assistance Program (PAP) towards our mailing costs.****Canadian
Heritage****Patrimoine
canadien****Vánoční
koncert***Small Chamber
Harmony*

v sobotu

18. prosince 2004

v kostele sv. Václava

se nekoná*Rezervujte si místo
pro**Silvestrovskou
zábavu*

v

*Bohemian**No. 5 Highway,
Waterdown**Telefon: (905) 689-6013**TANEC AŽ DO RÁNA**VELKÝ BUFFET PO**CELOU NOC**RANNÍ KÁVA**Vstup jen s rezervací. Vyzvedněte si
lístek u nás, co nejdříve. Budeme Vám
držet počet míst, která objednáte, bez
ohledu na to, kdy přijdete.**Těšíme se na Vás!***Kalendář**

17.12. (pá) 18:30

Vánoční večere

na Masaryktownu

Hraje Eda Vokurka

18.12. (so) 18:30

Vánoční koledy

Československý bapt. kostel.

19.12. (ne) 11:00, 14:00

Vánoční muzikál a banket

22. 12. (st.) a 23. 12. (čt.)

Eda Vokurka

v Montreal Bistro

24.12. (pá) 23:00

Půlnoční mše - Kostel sv. Václava

31.12. (pá) 19:00

Silvestrovská zábava

Kostol sv. Cyrila a Metoda

31.12. (pá) 18:00

Silvestrovská zábava

Bohemian Restaurant

Waterdown

**Toto číslo bylo dáno
do tiskárny****14.12.2004 v 17:23****Příští číslo vyjde:****14.1.2005**

**Vánoční a novoroční bohoslužby
farnosti svatého Václava**
496 Gladstone Ave. Toronto
Štědrý den: pátek 24. 12. 2004 v 23:00
Půlnoční mše svatá se zpěvem koled

Slavnost Narození Páně: sobota 25. 12. 2004
v 10:30 Mše svatá
15:00 Mše svatá v Burlingtonu

Svátek svaté rodiny a sv. Štěpána: neděle 26. 12. 2004
v 10:30 Mše svatá
15:00 Mše svatá v Burlingtonu

Památka sv. Silvestra I.: pátek 31. prosince 2004
v 18:00 Mše svatá

Slavnost Matky Boží: sobota 1. ledna 2005
v 10:30 Mše svatá
15:00 Mše svatá na Masaryktownu

Slavnost Zjevení Páně: neděle 2. ledna 2005
v 10:30 Mše svatá
15:00 Mše svatá v Burlingtonu

Slovenský grécko-katolický kostol sv. Marie
Nativity of The Mother of God
257 Shaw Street, Toronto
Piatok, 24. december
8:00 p.m. Vianočné koledy - 9:00 p.m. Sv. liturgia
Sobota, 25. december
11:00 a.m. Sv. liturgia
Nedeľa, 26. december
11:00 a.m. Sv. liturgia- 12:00 Vianočná divadelná hra
Pondelok, 27. december
10:00 a.m. Sv. liturgia
Piatok, 31. december
6:00 p.m. Sv. liturgia
Sobota, 1. január
11:00 a.m. Sv. liturgia

Rímsko-katolícký kostol sv. Cyrila a Metoda
(R.C. Church of St. Cyril and Methodius)
5255 Thornwood Drive, Mississauga, ON L4Z 3J3

24. 12. 2004 24:00 -Půlnoční mše	31. 12. 2004 Večerní bohoslužby - 18:00
25. 12. 2004 9:00 - anglicky 11:00 -slovensky	1. 1. 2005 9:00 - anglicky 11:00 - slovensky
26. 12. 2004 Nedělní program	2. 1. 2005 Nedělní program

**Cathedral of the Transfiguration
of Our Lord**
10350 Woodbine Ave (Major Mackenzie & Hwy 404)
**CHRISTMAS AND NEW YEAR’S SCHEDULE
CHRISTMAS EVE**
9:30 p.m. Christmas Carols - God-With-Us-Service
10:00 p.m. Christmas Eve Liturgy
DEC 25th - CHRISTMAS DAY DIVINE LITURGIES
10:00 a.m. Slovak
11:00 a.m. English
DEC 26TH - SYNAXIS OF THE MOTHER OF GOD
10:00 a.m. Slovak
11:00 a.m. English
DEC 27th - FEAST OF ST. STEPHEN
10:00 a.m. English
**NEW YEAR’S EVE - DIVINE LITURGY OF
THANKSGIVING**
8:00 p.m. English
NEW YEAR’S DAY DIVINE LITURGIES
10:00 a.m. Slovak
11:00 a.m. English

CHRISTMAS BLESSINGS TO PARISHIONERS & FRIENDS
MOST REV. JOHN S. PAZAK, C.Ss.R., BISHOP
FR. JOHN FETSCO, C.Ss.R., FR. MIROSLAV ČAJKA, C.Ss.R.

Czech & Slovak Institutions

České velvyslanectví
Czech Embassy
251 Cooper St.
Ottawa, ON K2P 0G2
Tel.: (613) 562-3875
Fax: (613) 562-3878
E-mail: ottawa@embassy.mzv.cz

Slovenské velvyslanectví
Slovak Embassy
50 Rideau Terrace
Ottawa, ON K1M 2A1
Tel.: (613) 749-4442; 749-4450
Obch. zast.: (613) 749-3178; Fax: 749-4989

Český konzulát v Montrealu
Czech Consulate in Montreal
1305 Ouest Avenue des Pines
Montreal, QC H3G 1B2
Tel.: (514) 849-4495
Fax: (514) 849-4117
E-mail: montreal@embassy.mzv.cz

**Honorary consulates
of the Czech Republic**

Calgary, AB
Honorary Consul:
Jaroslav Jelínek
611-71st. Avenue SE.,
Calgary, AB T2H 0S7
Tel.: (403) 269-4924,
fax: (403) 261-3077.
E-mail:
jelinek@terramanagement.com.

**Honorary consulates
of the Slovak Republic**

Vancouver, BC:
200-247 Abbott St.
Vancouver. BC V5Z 1E4
Tel. & Fax:: (604) 682-0991
www.slovakia.org
Hours: Tuesday 14:00-16:00
Thursday 10:00 - 12:00
Mr. Stanislav Lisiak, Honorary Consul
Jurisdiction: British Columbia

Calgary, AB:
208 Scenic Glen Place N.W.,
Calgary, AB T3L 1K3.
Tel. and Fax: (403) 239-3543
Hours: Monday and Thursday
17:30-19:30.
Mr. Ludovit Zanzotto, Honorary Consul
Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Winnipeg, MB:
99 Grace Street, Winnipeg, MB R3B 0E4
Tel. and Fax: (204) 947-1728
Hours: Weekdays 9:00. - 12:00
Mr. Jozef Kiska, Honorary Consul
Jurisdiction: Manitoba

Toronto, ON:
1280 Finch Avenue West, Suite 407
North York, ON M3J 3K6
Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488
Hours: Monday to Friday 10:00 - 16:00
Saturday by appointment
Mr. John Stephens, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Ontario

Montreal, QC:
3700 rue de Montagne
Montreal, QC H3G 2A8
Tel.: (514) 843-3700, Fax: (514) 987-5460
Hours: Monday and Thursday 16:00 -18:00
Mr.Mark Kmec, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Quebec



finále plzeň 2005

festival českých filmů
festival of czech films

25.4.- 15. 2005

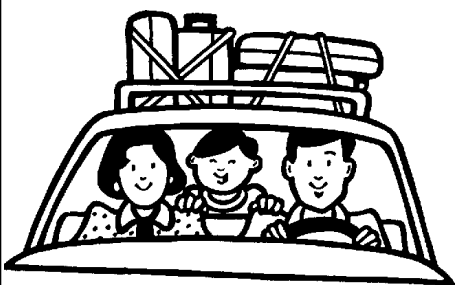
v jednom týdnu...
v jednom městě...
v jednom festivalu...

VŠE O ČESKÉM FILMU

Finále Plzeň | Dominikánská 3 | 301 12 Plzeň, Czech Republic
tel: +420 377 995 211 | fax: +420 377 995 210 | e-mail: festival@finaleplzen.cz
www.finaleplzen.cz

Veselé vánoce a PF 2005

PROCK INSURANCE BROKERS LTD.



Všeobecné pojištění
102 Benson Ave.
Toronto, Ont. M6G 2H8
Tel.: (416) 651-7837

Dr. Petr Munk

Chiropraktik

1552 Bloor
St. W.
Toronto, Ont.

Ordinační
hodiny:
Pondělí-
pátek
10:00-19:00



Tel.: 533-0005

Translations

EVA MESTICOVÁ

Překlady, tlumočení

Autorizovaná překladatelka

Tel.: (416) 922-8786

Fax: (416) 922-6540

E-mail: emestic@hotmail.com

Business

ABE

Letáky, brožury, jídelní lístky,
tiskoviny, vizitky.

Tel.: (416) 530-4222

e-mail: a.b.e@rogers.com

P. O. Box 176, Station "E"

Toronto, Ont. M6H 4E2

Canada-Czech Republic Chamber of Commerce

Kanadsko-česká
obchodní komora

CZECH - NORTH AMERICAN
CHAMBER OF COMMERCE

909 Bay St. # 1006

Toronto, ON M5S 3G2

Tel./ Fax: (416) 929-3432

E-mail: trade@ccrcc.net

www.ccrcc.net

*Vianočný strom ty náš, jak svieži si a krásny
večitou zeleňou si nádej naša sama
oh, skvitni ovocím, čo neuvädnu mrázmi
rozšír sa nad zemou pevnýma haluzama.*

*Vianočný strom ty náš
oh, vid' deti skrahnuté bez lásky slova, šatu
potras že ihličím, nech radosť s teba padá
a nežne prikryje i nejbiednejšiu chatu*

*Vianočný strom ty náš, čo číhaš ku nebesiam
dnes všetci na zemi zrak k tebe upierame
nech dáva štedre dar mdlým rukám, srdciam,
pleciam to nevyčerpateľné, dobré tvoja ramä.*

(Vianočný strom, Emil B. Lukáč)



Recitovala Eva Slatkovská s očima v soustředění upřenými někam do daleka. Byla jednou ze šesti společně se Soňou Almanovou, Martinem Dančovským, Dušanem Tóthem a holčičkami Andreou a Sašou Nesnídalovou, kteří pod režijním vedením Valérie Tóthové, která byla současně i dramaturgyní a scénáristkou, připravili pásmo vánoční poezie a hudby. K těm básníkům, kteří dále tvořili repertoár tohoto večera, patřili D. M. Gabul, P. V. Hronec, Janko Jesenský, Milan Jurčo, Kamil Peteraj, Martin Rázus, S. H. Vajanský a nám už známý Milan Rúfus. „Dnešní večer byl pro mě jakýmsi začátkem Vánoc,“ říká o své práci a jejím záměru režisérka Valéria Tóthová. „Chtěla jsem, aby obecnost pocítila, že začínající vánoční čas není jen shánění dárků a nakupování, ale že je to čas i jakéhosi tichého soustředění se nad krásami života.“

Možná někomu nepříjde těžké vybrat báseň (a k básni interpreta). Ale je to stejně důležitá součást režijní práce jako takové pásmo s hudbou sestavit. Čím se paní Valika řídila? „Můj výběr básní byl zaměřený na moderního člověka. Chtěla jsem ukázat, že i člověk hluboce věřící může mít pochybnosti, konečně hned první báseň o tom jasně hovořila - člověk se dívá do nebes a hledá Boha. Dívá se kolem sebe a není si jist, kde že je a vyvolává jej k sobě: „...ukáž se mi, kde jsi...“. Hned poté přichází část z Bible - a právě tohoto kontrastu jsem chtěla dosáhnout těmi básněmi, které hovoří o vánocích, které hovoří o zrození Kristově, aby se to dotklo každého z přítomných a abych také ukázala na tu stranu vánoc, která pro nás je symbolem rodiny, tradice a jistoty v životě.“ A jakým způsobem vybírala recitátory? „Před tím, než



Z večera vánoční poezie

O jednom předvánočním zastavení

začnu vybírat básně, už mám na mysli konkrétního člověka, který ji bude recitovat. Potomto přizpůsobuji samozřejmě, ale všimla jste si, že ti, kteří jsou v náboženském přesvědčení jistí a silní, těm jsem předestřela velmi silně působící náboženské básně, a ti, kteří hledají, dostali básně, které byly zase jim vlastní. Protože každý interpret musí báseň přednést skrze sebe. Jestliže si ji jen obléká, tak potom báseň zní falešně.“ Stejně jako na minulých setkáních s poezií i tentokrát program svazoval velice citlivě a vnímavě klavírista Milan Ichniovský. „... Milan není profesionál, ale je člověk, který hodně a rád zpívá. Má nádherný sytý hlas a těmi svými předěly nejen že vytváří jakési mosty mezi jednotlivými básněmi, ale vlastně básně tak dotváří a svazuje do jednoho celku celý program,“ říká režisérka a dodává, že to všechno dělá proto, že sama poezii má ráda. A i obě holčičky Andrejka a Sašenka Nesnídalovy si vedly velice dobře. Na jevišti nebály vystoupit, byly jednoduše milým zpestřením večera.

Nu a na konec to nejlepší. Bez nadsázky, protože takový bonbónek si nechá líbit každá poetická duše - byl jím nádherný lyrický soprán Zdenky Jarošové. Té pěvkyně, o které se říká, že zpívá svou duší. Setkali jsme se s

ní na koncertech seskupení Small Chamber Harmony, které hraje barokní hudbu. Na tomto večeru přirozeně zpívala písně vánoční, a požitek to byl stejně veliký. „Vybrala jsem si ji pro její interpretační kvality. Její hlas je krásně zabarvený, úžasný, navíc je Zdenka team player, tvoří přímo s básněmi,“ charakterizuje paní Valika kvality pěvkyně.

Slovenská komunita má ve Večerech s poezií velice vhodnou příležitost obohacovat a upevňovat staré kulturní tradice a rozvíjet rodný jazyk. Lze si jen přát, aby společnosti s názvem *Kanadská základina pre umenie a divadlo* hned tak brzy nedošly síly a aby ve své komunitě nalézala i onu nezbytnou dávku kladné odezvy i přesto, že iniciátoři tvrdí, že všechno to dělají pro vlastní potěšení a radost. A jestli mi dovolíte, tak jako obdivovatel všeho tvořivého musím dále docenit i dobrou organizaci večera se „vším všudy“ - s programem do ruky, se seznamem obsazení „herců“ do rolí, se zpěvníčkem snad nejpřívánější vánoční písně Tichá noc, s připraveným občerstvením po programu, a konečně i s prodejní výstavou přenášedelných obrázků a prací talentované Anny Vicherkové, která si všeobecně zaslouží naší pozornosti poněkud více, takže snad příště.

Text a foto Věra Kohoutová

Dr. J. Zdena Legner



přeje čtenářům Satelitu
příjemné prožití svátků
a hodně zdravých úsměvů
do roku 2004

Dental Office 714 Lakeshore Rd. E.
905-274-0442 Mississauga (at Cawthra)

EUROPEAN AUTO BODY

Professional Body Work & Paint, Custom Work,
All Models of Cars, Insurance Claims

Dalibor Gajdos
Owner



SMALL SCRATCH
OR BIG DAMAGE...
WE'RE HERE FOR YOU!

Phone: 416-746-4991

Fax: 416-746-8286

E-mail: europeanautobody@bellnet.ca

60 Brydon Dr., Unit 3A
Etobicoke, Ontario
M9W 4N5

Veselé vánoce

a šťastný a zdravý úsměv
v Novém roce vám přeje

Dr. LUDMILA SCHUCKOVÁ



Kvalitní ošetření zubů!
sobotní a večerní návštěvy možné

Provádím vše
od jednoduchého ošetření po složité odborné úkony!
Ráda pomohu nově příchozím!
1849 Yonge St. - Suite 409
(Yonge & Davisville)
Toronto, On. M4N 1Y2.
(416) 487-7900

Jak se naděluje v češtině?

Mikuláš a česká doplňovací škola už tak nějak patří tradičně k sobě. Ne že bych chtěla prozradit tajemství pro děti největší, ale tak nějak se patří, aby alespoň rodiče věděli, kdo že se za tou nádhernou maskou, představující spíše tradici nežli zábavu, skrývá. Máte pravdu, netřeba dlouze představovat - Aleš Březina, který svého času začínal jako čert, přiznává sám na sebe. To teprve aktivita dámského odboru ho přeškolila na Mikuláše. A je to fajn, pochvaluje si také, neboť má rád, když děti ty svoje dárečky dostanou za „něco“, tedy že překonají strach a přednesou píseň či básničku, že se nebojí popovídat si s Mikulášem nebo že dokonce se k němu přiblíží na dosah ruky, aby si ten svůj balíček převzaly samy.

Mikulášská nadílka, nebo chcete-li raději Mikulášská besídka (to zní krásně česky), je taková zvláštní zkouška - ne jen odvahy, ale především znalostí. V české doplňovací škole pochopitelně z jazyka českého. Nám, co mluvíme



česky od pradávna, ani nepřijde, že by to bylo něco těžkého. Ale stačí pomyslet si, že bychom měli jako děti recitovat třeba v angličtině, která je naopak mnoha potomkům českých rodičů dnes už bližší. Dokonce až natolik, o kolik více se v domácnostech od češtiny jako běžného dorozumívacího jazyka upustilo. Ne všechny rodiny si uvědomují, o co všechno své děti v podstatě šidí v domnění, že jim vlastně život usnadňují. Děti mají jiný názor na další jazyk v jejich rejstříku - vůbec jim nevadí jeho přítomnost, naopak to berou jako výzvu kdo s koho. V některých domácnostech dvoujazyčných se spíše přiklání k angličtině, aby (obvykle) táta neměl pocit, že ... jenže pak přijdou prázdniny a ejhle, dítě se u babičky nedomluví, takže nějaký ten měsíc před nimi šup s dítětem do české školy a rychle dohnat, co se zameškalo. Ale existují i rozumní rodiče, kteří uvažují o této eventualitě mnohem dříve, než ten čas zazvoní jako nutnost - chtějí, aby jejich děti znaly jazyk svých pra- a rodičů, a vůbec chtějí, aby se děti samy v jejich zemi domluvily a někteří dokonce uznávají výhodu znalosti českého jazyka jako dobré vybavení do života dítěte. A tak na besídce české doplňovací školy zaznívá čeština s větším či menším akcentem anglickým, některé děti svou básničku dokonce jen čtou z papíru - není na tom nic špatného, naopak - musely se naučit číst a vyslovovat, což už je blízko k tomu, aby se naučily ta slova používat.

Pro školu MMI, na jejíž provoz rodiče přispívají pěticolarem na každou sobotu na pronájem místnosti v prostorách kostela sv. Václava v Torontě, jsou předvánoční dny dny opravdové radosti ze zkoušky. Věřím, že všechny děti to tak cítí, jejich učitelky Ludmila Čarková, která učí více než pětadvacet let, a její dlouholetá kolegyně Anna Machová, je prožívají s nimi. A věřte, že i letos dopadly na výbornou, protože děti nejenže recitovaly v češtině, ale v češtině dokonce i zpívaly. Na rodiče se v této věci mohou spolehnout, protože to je období, kdy se s dětmi doma zadání dokonce i učí. Škoda že jenom v tomto období, bylo by dobré doma si češtinu s dětmi opakovat tak patnáct dvacet minut denně.

To se ti to, Mikuláši, ale pěkně nadělovalo v tak nádherné atmosféře, což? Byla jsem z dětí celá dojatá. Ale to se musí prožít, na sdělování takové citové záležitosti jsou každá slova krátká...

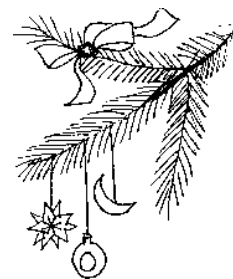
Text a foto Věra Kohoutová



L. Čarková a A. Machová

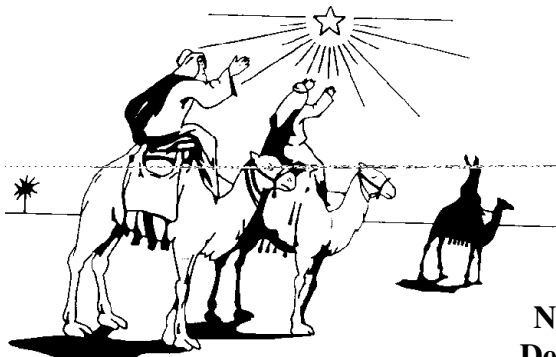
PACE Savings & Credit Union Limited - Czechoslovak Branch (Bývalá Kampelička)

Veselé vánoce a vše nejlepší v roce 2005



přeje

PACE
Savings & Credits Union Ltd.
Czechoslovak Branch



Nyní můžete používat
Debitní kartu pro ATM
Internetu k převodu peněz
Telefonní převody a placení účtů
Výhodné pro jednotlivce i malé podniky
Vklady jsou pojištěné do 100 000 dolarů
u *Deposit Insurance Corporation of Ontario*
E-mail: czechoslovak@pacecu.com



PACE

PACE SAVINGS & CREDIT UNION LIMITED
Czechoslovak Branch

740 Spadina Ave.
Toronto, Ontario M5S 2J2

Fax: (416) 925-6529
Tel.: (416) 925-0557



Příjemné prožití vánočních svátků a hodně úspěchů v roce 2005

přeje

PRENCO

PROGRESS AND ENGINEERING CORPORATION LIMITED
149-151 STRACHAN AVENUE TORONTO, ONTARIO, M6J 2S8
Tel.: (416) 703-3427



**Veselé prožití vánočních svátků
a příští rok bez problémů se zavazadly na cestách
přeje**



TRANS-COM

NÁMOŘNÍ PŘEPRAVA - pravidelná týdenní přeprava, od špendlíku po lokomotivu.

LETECKÁ PŘEPRAVA - od dveří ke dveřím, po Kanadě a celém světě.

PROCLÍVÁNÍ - v Kanadě, České republice a USA.

SKLADOVÁNÍ - Toronto, Praha. STĚHOVÁNÍ - přes Kanadu nebo do světa.

POTŘEBUJETE PORADIT? ZAVOLEJTE NÁM!

Toll-Free: 1-800-354-9046

Tel: (905) 678-6412 • Fax: (905) 678-7544

E-mail: sales@transcom-transport.com

www.transcom-transport.com



INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS INC.

TORONTO • PRAGUE • OTTAWA • MONTREAL • BUFFALO • ATLANTA

Můžete platit



Petr Chudožilov: Kouzelný klobouk

Svůj starý, ohryzaný klobouk nosím se stejně netečnou hrdostí a pokorou jako velbloud smířený s neoddělitelností hrbu. Má ruka usazuje mi jej samozřejmě na hlavu, aniž by vyčkala, až ji k tomu zmocním centrální nervovou soustavou. Je černý. Široká, švihácky zakřivená střeška propůjčuje mi pocit elegantně nevtravé samozřejmosti. Jsme kamarádi. Před mnoha lety našli jsme se v luxusním basilejském obchodním domě. Očividně jej nikdo nechtěl. V regále, dokonale vyprázdněném po zimním výprodeji, tesknil jako zosobnění opuštěnosti. Poznali jsme se už zdaleka. Naše osudy splynuly v jeden jediný.

Klobouk je kouzelný. Zatímco ve Švýcarsku, Německu, Francii, Itálii, Španělsku nebo Anglii činí mě pro kolemjdoucí na ulici neviditelným anebo aspoň zanedbatelným, doma, v české kotlině, odhaluje všechnu moji ubohost nejširším vrstvám veřejnosti. Lidé v Praze často a rádi vyměňují si při pohledu na ozdobu mé hlavy pobavené úsměvy. „Co to máš na hlavě?“ vyptávají se ironicky i blízcí přátelé. „To je klobouk?“ chichotají se vtipnější dámy. Občas nasadí si jej někdo žertovně na hlavu a rty sešpulí do pitvorně zaječí hubičky. Můj plstěný přítel je zde nahlížen tak trochu jako příslušník etnické nebo sexuální menšiny. „Proč má tak široký vo-kraje?“ znepokojeně žasnou zevlouni.

Letos krátce před Vánoci pokoušel jsem se na břehu Rýna uříznout šipkový šlahoun k přizdobení

jmeli pod lampou. Smekla se mi neočekávaně noha. Do ruky vjely mi trny. Zřítíl jsem se do řeky. Když jsem se zděšeně vyhrabal z ledové vody, klobouk se pohupoval pět metrů od břehu. Vznášel se na vlnách jako starozákonní Mojžíš v košíku. Nepospíchavě, ale zřetelně rozhodnut. Chvilí postál nad mrtvou rybou stříbrně se lesknoucí na dně řeky, jako by si ji chtěl navždycky zapamatovat. Nezoufal jsem si. Přátelství, tak jako všechno, má nejen začátek, ale i konec. Doprovázel jsem jej volným krokem po břehu. Podobalo se to pohřbu, v němž zesnulý i truchlící pozůstalý jsou zaměnitelní.

Se ztrátou klobouku jsem se smířil jako s neodvratností vlastní smrti. Jednou to muselo přijít. Dola do Holandska dopluje asi až v příštím tisíciletí, táhlo mi hlavou. Tu jsem zpozoroval do řeky daleko vybihající betonový vývod stoky, ponořený pár centimetrů pod hladinou. Rozběhl jsem se po něm ke klobouku a přitáhl jej šipkovou větvičkou k sobě. Šťastně mi skočil na hlavu jako pes vítající rodinu. Voda mi divoce vířila kolem polobotek. Vypadalo to jako zázrak.

Na břehu stála sousedka s pětiletou dcerou. Všechno viděla. „Ty dovedeš chodit po vodě?“ řekla uznale, když mi kapesníkem ošetřovala ruku.

Basilej, prosinec 1999

Z knihy KULTURNÍ ŠOK ANEB SETKÁNÍ TŘETÍHO DRUHU.
Otištěno s vědomím autora a Lidových novin

Satellitu a jeho čtenářům

přejeme klidné prožití
Vánočních svátků a mnoho
zdraví a úspěchů v roce 2005.
Velvyslanec České republiky
v Kanadě

Pavel Vošalík
s chotí Magdalenou
a všichni
pracovníci velvyslanectví

Příjemné prožití vánočních
svátků
a všechno nejlepší
v novém roce
přeje
Generální konzulát ČR
v Montrealu



**Terapeutické masáže
& suikodo**

Petr Pulchart

240 Roncesvalles Ave.,
Toronto

Objednat se můžete na
416/731-4106

Po-pá: 9-19 hod.

So-ne: 11-17 hod.

1 hod. 60 dolarů/50 dolarů

Půlhodina 35 dolarů

Budme zdraví!

**Veselé vánoce
a požehnaný rok 2005
přeje**



827A Bloor St. W.
Toronto, ON M6G 1M1

Vám ponúka
cestovanie do celého sveta
Spolahlivo vybavíme
letenky, pozvanie,
poistenie, nájom auta
preklady
Volejte

Annu Zapletalovou
Tel.: (416) 537-7698

Ještě jeden příspěvek...

Před časem jsem si slíbil, že skončím své dopisy *Satellitu*. Nyní jedna zpráva můj úmysl změnila: Ve Františkových Lázních byla odhalena socha Františka Josefa I.; odhalení provedl jednadevadesátiletý Otto Habsburský (Satellite 7. 10. 2004)

Narodil jsem se v době první republiky a o Rakousku jsem občas slyšel. Veřejnosti bylo stále opakováno, že jsme *300 let trpěli pod habsburskou porobou*. Měl jsem pak příležitost přečíst si několik ročníků *Světozoru* z konce minulého století. Byl jsem překvapen úrovní. Naše *utrpení* nebylo nějak zřejmé, ale my jsme viděli Františka Josefa brýlemi dobrého vojáka Švejka. Pro některé prý byl nenáviděnou osobou, pro jiné našince byl *staříčkým mocnářem*. S postupem stárí se 67 let vládnoucí samovládce měnil na konstitučního panovníka. Tak 1907 podepsal zákon o všeobecně tajných a přímých volbách do parlamentu (srovnej *volby* v ČSSR). Tedy demokracii jsme se učili od Rakouska. Císař prý byl pracovitý, pilný, věcný a spravedlivý, schopný sebeovládání, věděl dobře, že bez Čechů nebude možno vládnout a několikrát se marně pokusil o jakési vyrovnání s Čechy.

Zemřel Viktor Bulava

Znal jsem ho jako člověka, který velice často pomáhal při *Bazarech Dámského odboru*. Však si ho také dámy považovaly a jednou ho vyhlásili jako muže roku. Byl skromný, málomluvný, ale velice ochotný. Pamatuji se, když jsem přišel do Toronta, tak mi jednou v zimě vezl do Scarborough a nabízel mi pomoc: „Když něco budeš potřebovat, tak přijď za mnou...“ Nabídlo mi to víc lidí, ale u něho jsem měl pocit, že by mi určitě pomohl, že to myslel doopravdy. Bylo to takhle před vánocemi jako letos...

Jiným význačným Habsburkem byl Josef II. Za necelé desetiletí své vlády v 18. století vydal tisíc výnosů, kterými předběhl dobu: svobodu náboženství, zrušení nevolnictví, cenzury, ale i *neužitečných klášterů*, výměr zemědělské půdy pro rovnoměrné zdanění, trestní zákoník bez mučení, organizace veřejného zdravotnictví. Zrušení roboty se mu už nepodařilo. Cestoval mnoho inkognito a znal mnohé z vlastní zkušenosti: jak se oře a jak se seká obilí, jak se cítí vězeň ve vězení, jaká je strava v chudobinci. Svůj stát chtěl administrativně sjednotit, což mu zastánci českého království nemohou odpustit. Uměl prý dost dobře česky. Tabulka u nádherného parku v Brně s nápisem *Josephus II. publico (Josef II. věnuje veřejnosti)* zmizela teprve roku 1945. Park kdysi patřil klášteru zrušenému císařem.

V roce 1918 vznikl stát, jak kdosi řekl, vhodný pro dobré počasí. Známe nesmírný vliv presidenta Wilsona na přehození výhybky ve směru samostatnosti Československa. Jeho pomník před Wilsonovým nádražím v Praze nestál nadarmo. Československo vzniklo za cenu zmizení velkého státu ve Střední Evropě, který tam po věky zajišťoval stabilitu. Tento stát nám chyběl v půlstoletí 1939-1989. Možná, že by nás byl býval zachránil před protektoráty Hitlera a Stalina, ale historii nelze zpětně opravovat. Je teď dobré, že se 392 let strávených pod žezlem Habsburků jaksí vrací i na naši kladnou misku historie.

A nyní něco kacířského: možná, že pro naší současnost je dynastie Habsburků důležitější než dynastie Přemyslovců. Habsburkové jsou naší době nepoměrně bližší. Jak Peroutka kdysi napsal *naše chloubu, že jsme potomci Husitů je zastíněna faktem, že jsme potomci rodičů z doby vlády Františka Josefa...*

Dušan Soudek, Kingston

Veselé vánoce a vše nejlepší v roce 2005

přeje

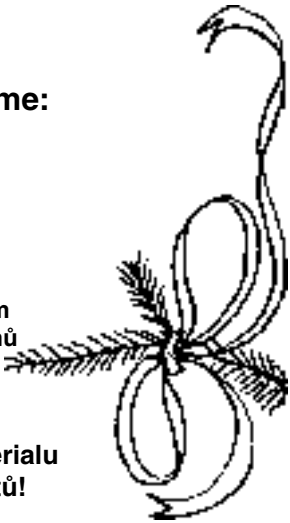
PRAŽSKÉ UZENÁŘSTVÍ



Před vánocemi nabízíme:

- * vanilkové rohlíčky
- * čokoládové pracinky
- * ořechové pracinky
- * línecké, lepené džemem
- * línecké s čokoládovým krémem
- * línecké s ořechovým krémem
- * vlašské ořechy, plněné ořechovým krémem
- * čocky - máslové cukroví z vlašských ořechů slepené džemem a polité čokoládou
- * rakvičky k naplnění
- * vánočky domácí s rozinkami a mandlemi

Vše z nejkvalitnějšího materialu a podle domácích receptů!



- * vinná klobása
- * rybí polévka
- * obložené chlebíčky
- * obložené

638 QUEEN ST. W., TORONTO, ONT. M6J 1E4

(416) 504-5787



Nejnovější české bestsellery,

(Viewegh, Ulč, Kuras, Frýbová, Legátová, Hůlová ...)
politické, historické i romantické romány, dětské knihy, kuchařky,
detektivky i biografie ... 100 různých CD (hudba, pohádky, mluvené slovo), naučné i zábavné
CDROM, filmy na DVD, křížovky, slovníky, učebnice, kalendáře 2005, CZ nálepky, karty,
hračky a další české věci ...

to vše máme připravené pro Vaši vánoční nadílku

Bonus: S nákupem (CA\$ 80.00) přiložíme zdarma kvalitní hodinové

DVD PRAHA nad kterým se Vám bude tajit dech ...

Romantický výlet je doprovázen hudbou B. Smetany a A. Dvořáka.

(Toto DVD je vhodné pro všechny druhy DVD přehrávačů.)

Navštivte naše webové stránky

www.czech-books.com

nebo volejte zdarma 1 877 287 1015

a my Vám pošleme náš nový vánoční katalog

We are your source for Czech books and Czech music

Veselé Vánoce

s vaším oblíbeným filmem

přeje



oprávněný distributor českých filmů na VHS a
DVD uvádí premiérově nový velice úspěšný
televizní seriál režiséra J. Chlumského

HOP NEBO TROP 1 - 4

Miniserie osmdesátiminutových televizních zábavných filmů, které spojuje
rozvedená žena (inženýrka, 40 let) se dvěma dětmi, která se jednoho dne
rozhodne, že jim více bude nahrazovat i chybějícího tatínka a odjede s nimi
na lyžařský zájezd do podnikové chaty. Tady se stane svědkem neohlášeného
příjezdu několika přátel vedoucího zájezdu, kteří se chovají dost nespoutaně.
Nedobrovolně se s touto partou třicátníků, kteří jsou příliš staří na mladistvé
hrátky a příliš mladí na vstup do dospělého světa, seznámí. a postupně do
jejich party zapadne. Setkávají se pak při různých společných výletech, kdy
se objevují různé problémy v mezilidských vztazích, vzniká láska ale i
rozchod, smrt jednoho z nich ale stejně tak narození nového člena do skupiny
přátel. Je to seriál o přátelství bez využívání druhých. 1/ Na lyžích - s
partou vykutálených přátel na horské chalupě aneb co by všechno matka pro
své děti neudělala. 2/ Na vodě - na voru po proudu a s přáteli proti času. 3/
Na kolech - jednou jsi dole a jednou nahoře. 4/ Na koních - o pádech z výšky
a novém z mrtvých vstání. Hrají I. Chýlková, R. Zach, M. Issová, M.

Podporujte legální obchod!

**Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a
zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:**

VIDEO EL CANADA

583 William Street, London, Ont. N6B 3E8

Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182

E-mail: video.el@videoelcanada.com

www.videoelcanada.com

<http://www.videoelcanada.com>



(Distributor českých a slovenských knih)

Více než 1500 titulů všech žánrů na skladě. Dále nabízíme CD's, DVD's,
audiokazety. Vybírejte ze stovek levných antikvariátních knih.

Novinka - Knihtisk vašich rukopisů

(náklady od 50 výtisků, brožovaně nebo vázaně,

nabídneme i v ČR, žádejte si o odhad ceny)

O katalog nabízených knih a celkový seznam si žádejte:

Toll free: 1-866-425-0742

Tel & fax: (514) 425.0742

e-mail: cskniha@sympatico.ca

adresa: 960A Duhamel, Pincourt, PQ, J7V 4H1, Canada

web page: www.cskniha.com

Knihy na objednávku můžete také hledat na:

<http://www.iz.cz/> nebo na <http://knihy.cz/>

Taky vám někdo pije krev?

A chcete se mu pomstít? ? Pak je tato zpráva určena přímo pro vás. Nemusíte
kout žádné pikle. Vše už je zařízeno. Již svojí osudovou příslušností k české
kotlině máte zajištěnu dokonalou protizbraň. Navždy.

Podle nejmodernějších vědeckých poznatků se zdá, že hojně používané rčení
pije mi krev bude nutné co nejdříve důkladně poopravit. Ve hře totiž není nic
menšího než smysl a vážnost tohoto lidového úsloví.

Sdělením *pije mi krev* je zcela jasně myšleno, že mě dotýčný *upír* štvře, ubližuje
mi a oslabuje mě. Není tu ani náznak toho, že by ničil sám sebe. A v tom je právě
ten zakopaný pes.

Důkazem budiž, prosím pěkně, experiment provedený na samém ministru
životního prostředí České republiky. Analýza jeho ministerské krve totiž připomíná
spíše výrobní seznam chemických látek neratovického podniku Spolana než
lékařskou zprávu o zdravotním stavu pacienta. Ano, pan ministr se může
pochlubit, že je doživotním nositelem takových zvukných chemických látek,
jako jsou kupříkladu DDT, PCB, ftaláty, bromované zpomalovače hoření,
hexachlorbenzen a další speciality.

Technokratická loby by samozřejmě tuto kauzu nejraději co nejrychleji zametla
pod koberec. Strašidlo přísnějších předpisů v oblasti bezpečnosti práce, v
ochraně životního prostředí a v zavádění nových technologií ji již teď dost dobře
nedává spát. Takovéto výmysly ekologů a jim podobným znamenají vždy jen
nové komplikace v již zavedené výrobě, riziko poklesu zisků, ohrožení
konkurenceschopnosti, atd.

Když už tedy celý skandál nelze jednoduše odklidit, nabízí se ještě taktika
matení a zpochybňování. Tak spatřil světlo světa i pseudoargument o údajné
soukromé záležitosti pana ministra.

Člověk se však nemusí honosit vysokou vědeckou erudicí, aby pochopil, že
zmiňovaný člen kabinetu je právě v této záležitosti tím nejvzornějším
reprezentantem své vlasti. Jeho krevní obraz odráží tedy s největší
pravděpodobností stav zatížení celé české populace.

Zapomínat bychom neměli ani na to, že Česko je krajina, kde stížnosti typu
zase mi pije krev, je nacucaný jako hovado či *drží se mě jako klíště* jsou na
denním pořádku. Na tuto skutečnost narážíme i při sledování současného
vyšetřování rozsáhlých podvodů v nejvyšší fotbalové soutěži. Že by se vysávání
v této středoevropské zemičce stalo přímo národním sportem?

Ano, už je to tak. Češi si s oblibou pijí krev. A běda jim. Netuší, že činností touto
zle poškozují sami sebe, a oběť, tedy osobu vysávanou, vlastně zbavují těch
ošklivých jedovatých sajrajtů, které její organismus odbourávat nedokáže.

Nuže, původní význam našeho prastarého rčení *pije mi krev* se tak zcela obrací.
Podívejme se nyní na situaci z druhé strany. Morální a výchovný vliv tohoto
zbrusu nového faktoru, toť kapitola sama pro sebe. Významný dopad však
můžeme zaznamenat i v oblasti politické. Stačí si uvědomit, že pan ministr
nepodstoupil zmíněné vyšetření zdaleka sám. Sám není ani ve svém postižení.
I jeho rezortní kolegové z dalších zemí EU se mohou vykázat bohatým
seznamem vlastních toxinů. I když více než on si naložil, zřejmě z velmi úzké
kolegiality, pouze jeho slovenský protějšek.

Zkrátka, co ministr, co země původu, to charakteristická intoxikace. Jak pokud
jde o druhy toxinů, tak i o jejich množství v krvi obsažené. Tato skutečnost
potvrzuje, že rozdíly mezi jednotlivými státy EU jsou stále značné, a zvláště je
tu zřejmý rozdíl mezi starými a novými členy tohoto nadnárodního uskupení.
Navíc jsou tyto difference zpečetěny krví přinejmenším na celou jednu generaci,
ne-li až do biblického třetího kolena.

A konečně, nepřehlédnutelný vliv objevujeme v oblasti, která je pro nás Čechy
tak choulostivá. Ano, jsou to záležitosti národní hrdosti a národní identity. Teď
jde jen o to, aby se této jedinečné příležitosti chopili přední osobnosti a vůdcové
národa. Česká identita je nesmazatelně zapsána v naší krvi. Je stejně tak jako
daktyloskopická stopa nebo složení DNA každého jednotlivce nezaměnitelná.
O důvod více, abychom byli pyšní na svůj původ. O důvod více, abychom
celému světu předvedli, co všechno navzdory DDT, PCB, ftalátům, bromovaným
zpomalovačům hoření, hexachlorbenzenu, a dalším specialitám v originální
české krvi dokážeme. Jen ať všichni závidí, kam to lze s takto chemicky
zahuštěnou krví dotáhnout. Třeba v tom našem skvělém hokeji nebo
zkorumpovaném fotbale. Že na to máme recept v podobě jedinečného deseti
a dvanácti stupňového ředidla, svět již dávno ví. Je tedy s podivem, že jej v krvi
páně ministra Ambrozka věhlasní evropští badatelé neobjevili. Určitě by to onu
pravou českou identitu ještě více proslavilo.

M. Petr-Hradec Králové

HomeLife/United Realty Inc.

Josef Banom

Sales Representative

Specializing in Mississauga, Etobicoke, Toronto.

Office: 905 672-1234

(Secretary will page me and I'll call you back within 15 minutes)

Cell: 1-905-920-5655

Home: (905) 573 9302

Fax: (905) 672 0672

Email: jbanom@mountaincable.net

Štědrý den

„Co by sis letos přál pod stromeček?“ zeptala se žena.

„Letos? Nic. Ani napřesrok. Už nikdy. Už jsem obdarován jednou pro vždycky,“ řekl jsem.

„Och ... ty myslíš na to...“

Přesně. Myslel jsem v tu chvíli na loňský Štědrý den. Strávil jsem ho na operačním stole pod geniální rukou dr. Skarsgarda. Zcela věcně vzato, byl to možná ten největší dárek, jaký jsem kdy dostal. Nedlouho předtím na nádherném antukovém kurtě v Čechách mohl jsem místo úderů míčku o výplet rakety slyšet houkání přijíždějící sanitky. Obec je ale docela malá, možná, že pomoc by nepřišla včas. Nemusela přijet, ale já věděl, že konečně musím na angiogram.

Snad jsem v životě nevykonal jen bídné věci, snad existuje anděl strážný, snad Bůh, snad Štěstěna, náklonnost osudu. Nevím, proč to vlastně dobře dopadlo.

Štědrý večer jsme loni oslavili v tichosti 23. prosince. Možná, že kapr nebyl, ale chutnal mi snad víc než v minulosti. A kapra máme rok co rok, s výjimkou roku 2002 a to jsme se rozhodli, že změna konala se naposledy. Tradice má svůj význam, usoudili jsme.

Čas plyne jak střelná rána! To je jediná věta, kterou jsem si zapamatoval z výkladů profesora hydromechaniky.

Není ale nic, čím by nebyla pravdivá.

Je tomu rok, co jsme prvně přesunuli Štědrý den.

A ten uplynulý rok nabídl mi mnohé k zamyšlení, obdivu a ocenění. Potvrzení pomýlenosti názoru, že všichni jsme si rovni. Já bych dr. Skarsgarda operovat nemohl. Ani odehrát zpaměti klavírní koncert. Chybí talent, píle, letité studium, dřina, leccos. Pravda, za úplného blba se nepovažuji, ale s rovností lidí, jednoho s druhým a dalšími miliony, s tím mám problém. A snad jen díky této nerovnosti mám se zase docela dobře, pokud se tedy kardiovaskulárního systému týká. A doufám, že to ještě vydrží. Zatím jsem než vyrovnal rodinný rekord co do délky života. Nebylo to u nás moc slavné.

Obchody a nákupní střediska plní se davy nakupujících. Vědět co si domů nosí, asi bych se zděsil. 26.12. budou se do obchodů vracet s jistým procentem nakoupeného zboží. Zaplavují obchody a snad ani nevnímají a nepocítují ten neklid a stres, kterým mne veleobchody skličují. A budou skličovat ještě víc. Neboť jsou jisté chvíle, kdy člověk nemůže jinak, než si uvědomit, co je důležité, kromě jídla, ošacení, střechy nad hlavou, lahvinky vína, a co není. Nevím, zda se mi to v průběhu uplynulého roku dokonale podařilo. Ale snažil jsem se o to.

Budu navrhovat, abychom i letos oslavili ten den zvaný v naší kultuře Štědrým, stejně jako loni už 23.12. Porušíme tím znovu tradici. Ale učinili jsme tak už jednou. A navzdory okolnostem, byly to, ač zní to paradoxně, jedny z nejspokojenějších Vánoc v naší malé rodině. Dominovala jim naděje. Posunutý Štědrý večer proběhl u vědomí toho, jak osud snadno může připomenout správnější míru věcí.

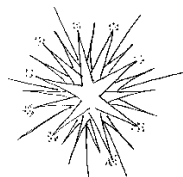
Prosinec 2004

Vladimír Cícha - Vancouver

**Veselé Vánoce a vše nejlepší v roce 2005
přeje krajanům v Kanadě
a přátelům v České republice**

**NATIONAL
SOUND
of CANADA**

Paul Jílek
Manager
s rodinou



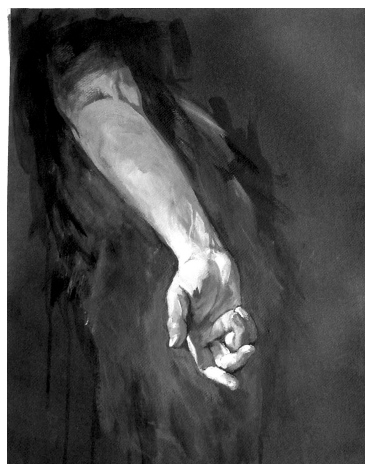
**615 QUEEN STREET WEST,
TORONTO, ONTARIO
TELEFON: (416) 703-1939**



maria gabankova

přeje

radost a pokoj o vánocích a v novém roce



the body redeemed

An exhibition of 35 drawings and paintings
on the theme of the body and faith

on until to december 23,2004 and January 3 to 6, 2005

Open daily till midnight, except Sunday



REDEEMER
University College

777 Garner Road.E.,Ancaster,ON L9K 1J4

Tel:(905)648-2131, Fax:(905)648-2134

Toll Free:877-779-0913

www.redeemer.on.ca

www.paintinggallery.net

**Slovenské pivo
ZLATÝ BAŽANT**

je opět k dostání v *Liquor Stores*



**Jestliže ho nemají v místním obchodě, požadujte
od manažera produkt, který má číslo 536789**

Úvaha o statním občanství ČR

Ústava České republiky Hlava první čl. 1: "(1) Česká republika je svrchovaný, jednotný a demokratický právní stát založený na úctě k právům a svobodám člověka a občana.

Jak všichni víme v roce 1993 byl vytvořen českými zákonodárci a podepsán panem Havlem, Klausem a Udem zákon 40/1993 sb. o nabývání a pozbývání státního občanství ČR. Víme,

že je mnoho Čechů v zahraničí, kterých se tento zákon vlastně netýká, protože jiné státní občanství nabyli před rokem 1993 ale je i mnoho takových, kteří české občanství pozbyli (bylo jim odebráno), protože přijali z jakýchkoliv důvodů občanství jiné země po roce 1993. Čím se titol lidé provinili proti České republice? Jaký je rozdíl mezi Čechy v zahraničí před rokem 1993 a po něm. Dá se tohle

chápat jako porušení České ústavy, která zajišťuje rovnost občanů před zákonem a nebo jako diskriminace? Víme, že je právem každého státu si stanovit podmínky pro udělování a pozbývání občanství, ale na druhou stranu je i povinností tohoto právního státu svými zákony nepreferovat a nepoškozovat zaručenou rovnost občanů před zákonem. Každý zákon demokratické společnosti by měl mít jen jeden zájem a to obecné blaho pro všechny a nejen pro některé. Po několikaterém přečtení zákona a dodatku se mi naskytla otázka, byl tento zákon výsledkem závislosti a nenávisti proti příslušníkům vlastního národa, kteří žijí v Kanadě či jinde na světě? Sám jsem se zhroutil nad touto otázkou. To snad ne? V ústavě ČR stojí přece úplně něco jiného. Proč tedy tento zákon rozděluje nespravedlivě a nelogicky české občany v zahraničí? Že by opravdu diskriminace? Ne, ústava ČR opět říká něco jiného. Dovolte mi uvést příklad nabytí českého občanství. Do ČR přiletí Indka, která neumí ani slovo česky. Stane se, že porodí v Česku nemanželské dítě českému otci. I to se může stát. Toto dítě získá okamžitě české občanství (zák. 40/1993 paragraf 4 určením otcovství) a zároveň indické. Po nějakém čase se rozhodne vrátit se zpět do Indie i s malým Čechem a bude malého Čecha vést k indické kultuře a tradicím a proč ne to je její přesvědčení. Naproti tomu česká rodina s dlouhými českými tradicemi

přijme po roce 1993 z jakýchkoliv důvodů cizí státní příslušnost a tím okamžikem ztratí české občanství. Za nějakou dobu se potkají v Kanadě Indka s česky nemluvicím indickým Čechem a česky mluvící rodina, ale bez českého občanství. Zdá se to logické?

Rád bych si dovolil ještě jeden příklad. Dvěma kamarádům i s rodinami se podařilo za komunistické totality nelegálně opustit Československou republiku. Oba dva i s rodinami si požádali o získání kanadského občanství. První i s rodinou obdržel kanadské občanství před rokem 1993 a druhý s rodinou po roce 1993. (Byrokratická chyba v dokladech a tím prodloužení vyřízení.) První má nyní dvojí občanství a druhý i s rodinou české občanství pozbyli. Opět se ptám, kde je logika? Marně hledám jeden jediný rozumný argument proti dvojímu občanství po roce 1993. Která z českých práv byla poškozena? Mohou tito bývalí čeští občané nějak svým dvojím občanstvím poškodit zájmy ČR? Opět marně hledám odpověď. Na otázku jak mohou prospět tito lidé ČR nacházím hodně odpovědí. To se opravdu vracíme zpět do Novotného a Husákovy éry? Byl tento zákon opravdu vytvořen Českým parlamentem plně demokratického státu a nebo zákonodárci, kteří ještě nevyzráli do plné demokratické zralosti. Možná, že jsem si už moc zvykl na demokracii opravdových demokratických států.

paul

Šťastné prožití vánočních svátků a PF 05

přeje

*Royal
Travel*

**1470 Hurontario St. Suite 101
Mississauga, Ontario L5G 3H4**

**Letenky do Prahy, Ostravy a Bratislavy
dovolenou v Evropě,
Karibských ostrovech
a vlastní túry**

**Volejte Stánu
905/274-2597
Fax: 905/274-2599
E-mail:
royaltravel@on.aibn.com**



NITRA TRAVEL

*V této roční době s radostí na chvíli
odkládáme svou každodenní práci,
abychom zaslali srdečné pozdravy
naším přátelům a zákazníkům.
Přejeme Vám svátky naplněné klidem,
mírem, spokojeností a láskou.
Vše nejlepší do roku 2005!*

Blanka Agnes Leslie Margaret Broňa, Tres

(416) 504-3800 * 1- 800-825-7577 * Fax: (416) 504-8186 * 662 Queen St. West, Toronto M6J 1E8

Ont. Reg. # 2631380

Česká liga-Gambrinus

16. kolo: Marila Příbram-České Budějovice 1:0 (0:0) 1987 diváků, Slovan Liberec-Slavia Praha 1:1 (1:0) 5295 diváků, Tescoma Zlín-Teplice 2:0 (1:0) 1993 diváků, Sigma Olomouc-Slovácko 1:0 (0:0) 4146 diváků, Baník Ostrava-Jablonec 0:0 (0:0) 5777 diváků, Sparta Praha-Drnovice 2:0 (1:0) 2022 diváků, Mladá Boleslav-Opava 1:1 (1:0) 4520 diváků, Brno-Chmel Blšany 1:1 (1:1) 1850 diváků.

Tabulka						
1. Sparta	16	12	3	1	32: 10	39
2. Teplice	16	8	6	2	16: 12	30
3. Liberec	16	8	5	3	25: 9	29
4. Slavia	16	8	4	4	22: 12	28
5. Jablonec	16	7	5	4	18: 14	26
6. Olomouc	16	8	2	6	17: 15	26
7. Slovácko	16	5	7	4	13: 11	22
8. Zlín	16	5	6	5	18: 19	21
9. Ostrava	16	4	7	5	18: 22	19
10. Drnovice	16	4	5	7	17: 20	17
11. Brno	16	4	4	8	12: 23	16
12. Blšany	16	4	4	8	11: 22	16
13. Opava	16	3	6	7	17: 22	15
14. Boleslav	16	3	6	7	15: 20	15
15. Příbram	16	4	3	9	15: 29	15
16. Budějovice	16	2	5	9	14: 20	11

Česká hokejová extraliga

28. kolo: Třinec-Vsetín 2:2, Zlín-Vítkovice 2:5, Kladno-Jihlava 4:2, Litvínov-Pardubice 4:5, Plzeň-Slavia 3:2, Znojmo-Sparta 2:4, Liberec-Karlovy Vary 4:3.
29. kolo: Sparta-Zlín 1:2 v prodl., Pardubice-Liberec 5:2, Třinec-Znojmo 3:4, Vsetín-Slavia 4:3, Jihlava-Litvínov 3:7, Karlovy Vary-Kladno 2:4, Plzeň-Vítkovice 0:1.
30. kolo: Vítkovice-Pardubice 4:2, Znojmo-Plzeň 1:4, Kladno-Vsetín 1:3, Litvínov-Třinec 7:0, Znojmo-Karlovy Vary 6:1, Liberec-Jihlava 5:4, Slavia-Sparta 4:1.
31. kolo: Třinec-Kladno 2:2, Vítkovice-Sparta 4:3, Vsetín-Zlín 1:0, Jihlava-Plzeň 1:4, Karlovy Vary-Litvínov 5:3, Znojmo-Liberec 1:2.
32. kolo: Plzeň-Pardubice 5:4, Slavia-Třinec 5:3, Vítkovice-Jihlava 3:2, Zlín-Karlovy Vary 1:0, Kladno-Znojmo 2:2, Litvínov-Sparta 3:3, Liberec-Vsetín 4:1.

Tabulka			
1. Sparta	32	99:66	66
2. Zlín	32	90:64	64
3. Slavia	31	89:66	55
4. Liberec	32	88:75	54
5. Kladno	32	90:88	53
6. Litvínov	32	93:76	52
7. Plzeň	32	79:76	49
8. Vítkovice	32	78:76	49
9. Pardubice	32	96:86	45
10. Znojmo	32	85:96	41
11. Vsetín	32	76:92	36
12. K. Vary	32	75:95	35
13. Třinec	32	70:91	34
14. Jihlava	32	53:122	13

Slovenská hokejová extraliga

29. kolo: Poprad-L. Mikuláš 2:2, Žilina-Skalica 8:1, Nitra-Slovan 0:4, Dubnica-Zvolen 4:5 po predl., Košice-Trenčín 5:3.
30. kolo: L. Mikuláš-Dubnica 3:2 po predl., Zvolen-Nitra 5:0, Slovan-Žilina 5:3, Skalica-Košice 3:2, Trenčín-Poprad 3:3.
31. kolo: Trenčín-L. Mikuláš 5:3, Poprad-Skalica 3:2 po predl., Košice-Slovan 1:3, Žilina-Zvolen 3:2, Nitra-Dubnica 2:0.
32. kolo: L. Mikuláš-Nitra 2:4, Dubnica-Žilina 2:5, Zvolen-Košice 3:0, Slovan-Poprad 2:1, Skalica-Trenčín 0:4.
33. kolo: Skalica-L. Mikuláš 2:3, Trenčín-Slovan 4:3, Poprad-Zvolen 1:3, Košice-Dubnica 2:1, Žilina-Nitra 4:3.

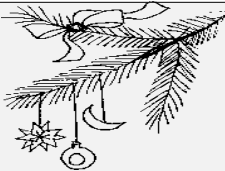
Tabuľka			
1. Zvolen	28	107:71	69
2. Slovan	28	105:64	68
3. Trenčín	28	123:70	62
4. Košice	28	95:83	54
5. Žilina	28	96:81	53
6. Nitra	28	87:94	50
7. L. Mikuláš	28	88:91	42
8. Poprad	28	72:85	37
9. Skalica	28	79:119	24
10. Dubnica	28	51:145	7

Mezinárodní hokej

Prátelsky: ČR-Bělorusko 4:0, Slovensko-Kanada 4:2 a Plzeň-Výběr NHL 3:8.

VESELÉ VÁNOCE
NA BĚŽKÁCH

PŘEJE



HIGH PARK CYCLE
& SPORTS

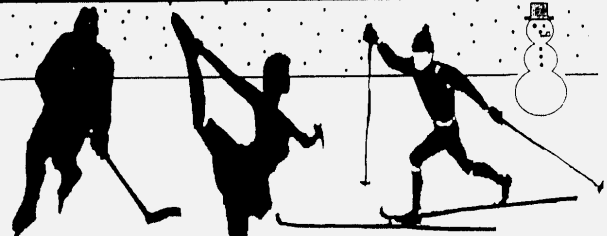
TORONTO
CANADA

EST. 1972

TEL.: (416) 614-6689 3 2

FOR EXPERT SERVICE ASK JAN

SALES * SERVICE * RENTAL * TRADE IN



OVER 500 BIKES
TO CHOOSE FROM
4 DIFFERENT
EXC. UNITS
TO ATTACH
TO YOUR BIKE
FROM
139.90

GREAT WINTER SPECIALS

Lady's figure skates

Available in
4 different
models from 34.90

Skate sharpening from 3.50
Hockey stick from 4.90

SKI TUNE-UP & BIKE
WINTERIZING FROM 24.90

BIKE STORAGE (till April). .54.90
WINTERIZING
AND STORAGE. 69.80

2878 DUNDAS ST.
(JUST WEST OF KEELE ST.)

Šťastné a
veselé Vánoce

Příjemné prožití vánočních svátků
a mnoho úspěchů v novém roce
Vám přejí České aerolinie.

Děkujeme za Vaši trvalou přízeň.



Toronto (416) 363-3174 Toll free 800 641-0641 yto@czechairlines.com
Montreal (514) 844-4200 Toll free 800 561-5171 ymq@czechairlines.com

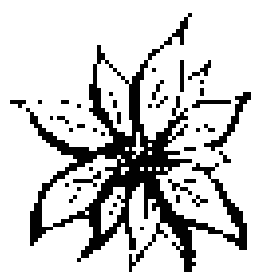
Call centre: 1-866-293-8702





SLOVAKOTOUR

přeje hezké Vánoce



*a hodně příjemného
cestování v roce 2005*



*Winter Seat Sale
to Czech Republic, Slovakia, Hungary,
Poland, Austria and Germany*

E-mail: travel@slovakotour.com
644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4
Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,
(416) 504-7383, 1-800-477-3461
Fax: (416) 867-8657
www.slovakotour.com

Zavolejte si o nejlepší cenu letenky!

